

India Teacher Booklet

Wave 2
January-March 2017



This page is to be completed by fieldworkers. ఈ పేజి ఫీల్డ్ వర్కర్ నింపాలి.

0.1	YL School ID YL స్కూల్ ఐడి	INSC
0.2	Teacher ID	Т
	နေဘဲငှားတယင်	
	ls this teacher also the Head Teacher / Principal? ఈ టీచర్ హెడ్ మాస్టర్ / ప్రిన్సిపాల్ కూడా నా ?	
	00 = No; 01= Yes 00 = కాదు 01 = అవును	
0.3	If yes, the teacher does not need to complete all questions in this questionnaire – refer to your Fieldwork Manual for details.	[]
	ఒకవేళ అవును అయితే ఈ టీచర్ ఈ ప్రశ్నావళి లో అన్నీ ప్రశ్నలకి సమాధానం	
	ఇవ్వనవసరం లేదు. వివరాలకి మాన్యుయల్ చూడండి.	
	If the instrument is not completed, what is the reason why? ఈ ప్రశ్నావళి పూర్తి చేయకపోవడానికి గల ముఖ్య కారణం ఏది?	
	01=Respondent absent జవాబు చెప్పే వ్యక్తి రాలేదు	r ,
0.3	02=Respondent refused to participate ಜವಾಬು ವೆಪ್ಪೆ ವ್ಯಕ್ತಿ	[J
	ನಿರ್ಕಾರಂ ಪ್ರಾರಂ ಪ್ರಕರಣಗಳು	
	(if completed, leave blank) (ఫూర్తి అయినట్లయితే ఖాళీ వదలండి)	
0.4	Date of interview ఇంటర్వ్యూ చేసిన తేబ	//
		(dd/mm/yyyy)

Data Handlers:

Fieldworker	Name:	Code:
	Signature:	Date of check:/ / (dd/mm/yyyy)
Supervisor	Name:	Code:
	Signature:	Date of check:/ / (dd/mm/yyyy)

Data Entry Clerk	Name:	Code:
	Signature:	Date of check:/ (dd/mm/yyyy)

This questionnaire should be completed by all English or Maths teachers for Class 9. 9వ తరగతికి ఇంగ్లీషు లేదా గణితం బోధించే ఉపాధ్యాయులందరూ ఈ డ్రుశ్నావళిని పూర్తి చేయాలి.

Background Information నేపథ్య సమాచారం

1	Are you male or female? <i>Tick 1 box</i> మీరు పురుషుడా లేకా (స్రీనా?	Male	
1	$-$ (సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి.)	Female & ₀₂	
2	How old you are? మీ వయెస్సెంత? Write your age in completed years సంవత్సరాలలో తెలపండి.	years సంవత్సరాలు	
		Telugu මිනරා 01	
		Urdu ఉర్దూ ₀₂	
	What language do you mainly speak at home? మీ ఇంట్లో మీరు ఏ భాష మాట్లాడతారు? Tick 1 box (సంబంధిత గడిలో (V) గుర్తు ఉంచండి.)	Hindi హింది ₀₃	
2		English පo	
3		Oriya ಒಲಿಯ್ ₀₅	
		Kannada కన్నడ ₀₆	
		Malayali మలయాళం ₀₇	
		Other ఇతరములు ₀₈	
		Telugu මිනරා 01	
	Which of those languages are you able to use tr	Urdu ఉర్దూ ₀₂	
	Which of these languages are you able to use to conversation?	Hindi హింది ₀₃	
4	ఈ భాషలలో దేనిని మీరు సంభాషనలో ఉపయోగించగలరు?	English ఇంగ్లిష్ ₀₄	
4	(you can tick more than 1 box) (ఒకటి కంటే ఎక్కువ భాషలను ఉపయోగించగలిగితే సంబంధి	Oriya ಒಲಿಯ್ 05	
	$(oldsymbol{V})$ గుర్తు ఉంచండి.)	Kannada కన్నడ ₀₆	
		Malayali ಮಲಯ್ ಳ೦ 07	
		Other ఇతరములు ₀₈	

		_	/ town where this school is situated	
	Another vil		ည့် ఈ ကြာသာဝ / పట్టణဝ တီးဂ်ီ ₀₁	
			lage/town in the mandal where this school is	
	మీ జన్మస్థలం ఎక్కడ ఉంది? Anothe		్ను ఈ మండలంలోని వేరే గ్రామం / పట్టణం లోకి 👊	
5		Another vil	lage / town in the district where this school is	
	(సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉ		స్న ఈ జిల్లాలోని మరోగ్రామం / పట్టణం లో ₀₃	
	ంచండి)		lage / town in the state where this school is situated ్ను ఈ రాష్ట్రంలోని మరోగ్రామం / పట్టణం లో ₀₄	
		Outside thi	s state	
		ఈ రాష్ట్రం వెల	ාහ්ව ₀₅	
		•	/ town where this school is situated	
			స్మ ఈ గ్రామం / పట్టణం లోంనే ₀₁	
	Where do you live now? situa ట్రస్తుతం మీరు ఎక్కడ నివసిస్తున ఈ సు ్నారు? Anot situa (సంబంధిత గడిలో (V) గుర్తు ఉ ంచండి.) ఈ సు		Another village/town in the mandal where this school is	
		situated ఈ స్కూల్ ఉన్న ఈ మండలంలోని వేరే గ్రామం / పట్టణం లో ₀₂		
6		Another village / town in the district where this school is situated		
		ఈ స్కూల్ ఉన్న ఈ జిల్లాలోని మరోగ్రామం / పట్టణం లో 03		
		Another village / town in the state where this school is situated		
			ఈ స్యూల్ ఉన్న ఈ రాష్ట్రంలోని మరోగ్రామం / పట్టణం లో 04	
		Outside this state		
	ఈ రాష్ట్ర		ාపల ₀₅	
	ı			
			Bicycle సైපීల్ ₀₁	
			Motorbike / scooter మోటార్ జైక్ / స్కూటర్ ₀₂	
			Television టెలివిజన్ ₀₃	
	Which of these things do	you have in	Electric fan ఫ్యాన్ ₀₄	
	your home? (you can tick more than 1	hox)	Chair ඡාර්ු ₀₅	
7	ఈ వస్తువులలో ఏవేవి మీ ఇంట్లో		Table	
		(ಒಕಬಿ ಕಂಪೆ ಎಕ್ಕುವ ಗಳ್ಳಲ್ಲ್ ($oldsymbol{V}$) ಗುರ್ತು	Mobile telephone మొబైల్ టెలిఫోన్ ₀₇	
	ఉంచవచ్చు)		Fridge ශුజ్ ₀₈	
			Car / truck కారు/ట్రక్కు ₀₉	
			Car / truck కారు/ట్రక్కు 09 Air conditioning ఏయిర్ కండీషనింగ్ 10	
			, and the second	

	If you have children, what type of school do your own children attend now or did attend when they were of school age? మీ సొంత పిల్లలు ఏ రకం పాఠశాలకు హాజరవుతున్నారు లేదా వాళ్లు బడి ఈడు వయస్సులో ఉన్నప్పుడు ఏ	Government school ప్రభుత్వ పాఠశాల 01
		Tribal / social welfare school గిరిజన/సాంఘిక సంక్షేమ పాఠశాల 02
	రకమైన పాఠశాలకు హాజరైనారు?	Private aided school (ජුගාವ්ట్ ఎయిడెడ్ పాఠశాల 03
8	Tick 1 box. (సంబంధిత గడిలో (√) గుర్తు ఉంచండి) If you do not have children or they are below school age, tick 'Not applicable' ఒకవేళ మీకు సంతానం లేకుంటే లేదా వాళ్లు బడి ఈడు కన్న తక్కువ వయస్సు కలిగి ఉన్నట్లయితే 'సంబంధించిన	Private unaided school ప్రయివేట్ అన్ఎయిడెడ్ పాఠశాల 04
		A mixture of different school types వివిధ రకాల పాఠశాలల మిశ్రమం ₀₅
	ది కాదు' అన్న గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి.	Not applicable సంబంధించినది కాదు 👊

a	Are you a member of a Teachers' Association? <i>Tick 1 box</i>	Yes అవును ₀₁
9	మీరు ఏదైనా ఉపాధ్యాయ సంఘంలో సభ్యులా? (సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి)	No కాదు ₀₀

Training and experience శిక్షణ మరియు అనుభవం

		Class 10 10ක් මර්ජම ₀₁	
		Class 12 ఇంటర్మీడియట్ ₀₂	
10	What is your highest level of education (excluding teacher training)? మీరు చదువుకున్న అత్యున్నత విద్యాస్థాయి ఏది? (ఉపాధ్యాయ శిక్షణ కాకుండా) Tick 1 box (సంబంధిత గడిలో (🗸) గుర్తు ఉంచండి)	Degree (Bachelor) డిగ్రీ (బ్యాచలర్) ₀₃ Masters (or other PG) పోస్టుగ్రాద్యుయేషన్ (పిజి) ₀₄	
		MPhil ₀₅	
		PhD పిహెచ్డి ₀₆	
		Other ఇతరములు ₀₇	

11	What is your highest level of teacher training qualification? మీరు, టీచర్ టైనింగ్లో ఏ స్థాయి వరకు పూర్తి చేశారు? Tick 1 box (సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి)	None టీచర్ టైనింగ్ చేయలేదు ₀₀ D.Ed / TTC / other Diploma డి.ఎడ్/టి.టి.సి./ఇతర డిప్లామా ₀₁ B.Ed బి.ఎడ్ ₀₂ M.Ed ఎం.ఎడ్ ₀₃ Other ఇతరములు ₀₄
12	During your teacher training education, what area did you specialise in? (You can tick more than 1 box) ఉపాధ్యాయ విద్య శిక్షణలో మీరు ఏ రంగంలో స్పెషలైజేషన్ చేశారు. (సంబంధిత గడిలో (\checkmark) గుర్తు ఉంచండి)	Maths గణితం $_{01}$ English ఇంగ్లీష్ $_{02}$ Telugu తెలుగు $_{03}$ Science సైన్స్ $_{04}$ Hindi హింది $_{05}$ Urdu ఉర్దు $_{06}$ Other regional language ఇతర ప్రాంతీయ భాష $_{07}$ Social Science సోషల్ సైన్స్ $_{08}$ Physical Education వ్యాయామ విద్య $_{09}$ Another area మరో రంగం $_{10}$
13	How many days of professional / in-service train the last 3 years? గత 3 సంవత్సరాలలో మీరు ఎన్ని రోజులు వృత్తిపరమైన / Write the number in the box. If you did not con in-service training, write 0. శిక్షణ పొందిన రోజుల సంఖ్యను ఖాళీలో రాయండి. ఒకవేశ్ ఖాళీలో '0' రాయండి.	వృత్యంతర శిక్షణ పొందారు? mplete any professional /
14	Have you <u>conducted</u> any training for teachers (2016-17)? గత విద్యా సంవత్సరం (2016-17) లో, ఉపాధ్యాయుల	163 @ 60 01

నిర్వహించారా?

15	For how many years have you been working in schools: మీరు ఎన్ని సంవత్సరాలుగా ఈ పోస్టులో పని చేస్తున్నారు? Write the number of <u>completed years</u> . If you have not worked in one of these positions,	A. As a Teacher టీచర్	years సంవత్సరాలు
	write 0 in that box. సంవత్సరాల సంఖ్య సంబంధిత ఖాళీలో రాయండి. ఒకవేళ ఏ పోస్టులోను పనిచేయనట్లయితే సంబంధిత ఖాళీలో '0' రాయండి.	B. As a Vidya Volunteer / Parateacher విద్యావాలంటీర్/పారాటీచర్	years సంవత్సరాలు
	Before you became a teacher, for how many years did you study English <u>as a</u>	1-2 years 1-2 సంవత్సరాలు ₀₁	
	subject? టీచర్ కాకముందు మీరు ఎన్ని సంవత్సరాలు ఇంగ్లీష్ను	3-5 years 3-5 సంవత్సరాలు ₀₂	
	ಒಕ సబ్జెక్టుగా చదివారు? $Tick\ 1\ box.\ (సంబంధిత గడిలో\ (oldsymbol{V}) ಗುರ್ತು ఉంచండి)$	6-10 years 6–10 సంవత్సరాలు ₀	3
16	If you did not study English as a subject at any point, tick 'I have never studied English as a subject'. ఒకవేళ ఏ దశలోను మీరు ఇంగ్లీషును ఒక సబ్జెక్టుగా చదువనట్లయితే 'నేనసలే ఇంగ్లీష్ను ఒక సబ్జెక్టుగా	More than 10 years 10 సంవత్	0 11
		I have never studied English నేనసలే ఇంగ్లీష్ ను ఒక సబ్జెక్టుగా చ దు	
	చదువలేదు' ఎదురుగా ఉన్న గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి.		
	Before you became a teacher, for how many years did you study in English medium?	1-2 years 1-2 సంవత్సరాలు 01	
	టీచర్ కాకముందు మీరు ఎన్ని సంవత్సరాలు ఇంగ్లీషు మీడియంలో చదివారు?	3-5 years 3-5 సంవత్సరాలు ₀₂	
	$\mathit{Tick}\ 1\ \mathit{box}$. (సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి.)	6-10 years 6-10 సంవత్సరాలు	03
17	If you did not study in English medium at any point, tick 'I have never studied in English medium'.	More than 10 years 10 సంవత్సరాలకంటే ఎక్కువ. ₀₄	
	ఒకవేళ మీరు ఏ దశలోను ఇంగ్లీష్ మీడియంలో చదువనట్లయితే 'నేనసలే ఇంగ్లీష్ మీడియంలో చదువలేదు'	I have never studied in Engli నేనసలే ఇంగ్లీషు మీడియంలో చదువ	
	కు ఎదురుగా ఉన్న గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి.		
	Have you received training for teaching in English medium?	Yes అవును ₀₁	
18	ఇంగ్లీష్ మాధ్యమం లో బోభించుటకు మీరు ఏదైనా శిక్షణ తీసుకున్నారా ?	No ව්රා ₀₀	
	$\mathit{Tick}\ 1\ \mathit{box}$. (సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి)		

Your role at this school ట్రస్తుత పాఠశాలలో మీ పాత్ర

	How many years have you been teaching at <u>this school</u> ? ప్రస్తుత పాఠశాలలో మీరు ఎన్ని సంవత్సరాలుగా బోధిస్తున్నారు?	years
19	Write the number of completed years in the box. బోధించిన సంవత్సరాల సంఖ్యను ఖాళీలో రాయండి.	, సంవత్సరాలు

2		Status of your position as a	Permanent రాశ్వతం ₀₁	
	20	teacher ఈ పాఠశాలలో ఉపాధ్యాయుడిగా మీ హోదా స్థితి	Temporary / fixed term (e.g. a contract lasting for 1 year) తాత్మాలికం/నిర్ధిష్టకాలం (ఉదా॥ 1 సంవత్సరం కాంట్రాక్ట్ పై) ₀₂	
		Tick 1 box.	Voluntary (e.g. you are not paid to work here)	
		(సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి)	స్వచ్ఛందం (ఉదా $_{ m H}$ ఇక్కడ పనిచేస్తున్నందుకు మీకు ఏమి చెల్లించడం లేదు) $_{ m 03}$	

	How were you assigned to this school?	l requested to be assigned to this school నేనే ఈ పాఠశాలను కేటాయించమని కోరాను. 01	
21	మీకు ఈ పాఠశాలను ఎలా కేటాయించారు?	I did not choose to come to this school - I was assigned here నేను ఈ పాఠశాలను ఎంపిక చేసుకోలేదు. నాకు దీనిని కేటాయించారు. $_{02}$	
	Tick 1 box (సంబంధిత గడిలో (✔) గుర్తు ఉంచండి)	I directly applied for a post at this school నేనే నేరుగా ఈ పాఠశాల పోస్టుకు అప్లయి చేశాను. ₀₃	

	This academic year (2016-17) which grades do you teach? ఈ విద్యాసంవత్సరం 2016-17లో మీరు ఏఏ తరగతులకు బోధిస్తున్నారు? (You can tick more than 1 box)(ఒకటికంటే ఎక్కువ తరగతులు బోధిస్తే ఒకటికంటే ఎక్కువ గళ్లల్లో (3) గుర్తు ఉంచవచ్చు)									
22	Std. I 1వ తరగ	Std. II 2వ తర	Std. III 3వ తరగ	Std. IV 4వ తరగ	Std. V 5వ తర	Std. VI 6వ తర	Std. VII 7వ తర	Std. VIII 8వ	Std. IX 9వ	Std. X 10వ
	ම ₀₁	රම ₀₂	8 03	ම ₀₄	රම ₀₅	ර _{8 06}	රම ₀₇	తరగతి $_{08}$	ඡරර්ම ₀₉	ತರಗತಿ ₁₀

	This academic year (2016-17), which	Maths	
	subjects do you regularly teach?	English ఇంగ్లీష్ ₀₂	
ఈ విద్యా సంవత్సరం 2016–17, మీరు రెగ్యులర్గా ఏఏ సబ్జెక్టులు బోధిస్తున్నారు?	Telugu මිවාරා ₀₃		
	(You can tick more than 1 box)	Science సైన్సు 04	
23	,	Hindi హింది ₀₅	
		Urdu	
	6 6 6 7 2	Social Science సోషల్ సైన్స్ 07	
		Physical Education వ్యాయామ విద్య ₀₈	
		Another area ఇతర సబ్జెక్ట్లు 09	

24	This academic year (2016-17), how many periods do you teach each week? ఈ విద్యా సంవత్సరం (2016-17), మీరు వారానికి ఎన్ని పీరియడ్లు బోధిస్తున్నారు? Write the number of periods you teach for all subjects in a regular week, according to the timetable. Exclude any extra classes which you provide outside school hours. టైమ్ టేబుల్ ప్రకారం, మీరు ఒక రెగ్యులర్ వారంలో అన్నీ సబ్జెక్టులను కలిపి బోధించే పీరియడ్ల సంఖ్యను ఖాళీలో రాయండి. ఏవైనా ఎక్స్ట్ క్లాసులు పాఠశాల పనివేళలలో కాకుండా ఇతర వేళల్లో బోధిస్తుంటే వాటి సంఖ్యను రాయకండి.	_ periods పీరియద్దు
----	--	------------------------

	This academic year (2016-17), are you required to teach 'extra classes' before school or after school? ఈ విద్యా సంవత్సరం (2016-17) లో , పాఠశాల పనివేళల్లో కాకుండా అదనపు	Yes అవును ₀₁	
25	తరగతులు బోభించ వలసి వచ్చిందా? Tick 1 box	No	
	(సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి)		

	This academic year (2016-17), what is your gross monthly	Less than Rs. 5,000 ₀₁
	salary for your work in this school?	
26	ఈ విద్యా సంవత్సరం (2016-17) లో, ఈ స్మూల్ లో మీరు చేస్తున్న	Rs. ජාා 5,000 – 10,000 ₀₂
		Rs. ජාා 10,001 – 20,000 ₀₃
	పనికి పాందుతున్న నెలవారీ మొత్తం జీతం ఎంత?	Rs. ປັກມ 20,001 – 40,000 ₀₄
	Tick the box which represents the total amount you are paid each month for your teaching work at this school only.	Rs. সেন 40,001 – 60,000 ₀₅
	ఈ పాఠశాలలో మాత్రమే మీరు బోధిస్తున్నందుకు (పతినెల మీకు వచ్చే నెలవా	Rs. రూ॥ 60,001 – 80,000 ₀₆
	రీ మొత్తం వేతనాన్ని తెలిపే గడిని గుర్తించండి	Rs. ଫା। 80,001 – 1,00,000 ₀₇
	Tick 1 box	More than Rs. 1,00,000
	(సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి)	రూ॥ 1,00,000 కంటే ఎక్కువ ₀₈

	Are you paid your salary on time every month?	It is always paid on time ఎల్లప్పుడు సకాలంలోనే వేతనం పొందాను. 01	
27	డ్రపతినెల మీరు సకాలంలో వేతనం పొందుతున్నారా? $Tick\ 1\ box.\ (సంబంధిత గడిలో (oldsymbol{V}) గుర్తు ఉంచండి)$	It is sometimes paid on time కొన్నిసార్లు సకాలంలో వేతనం పొందాను. 02	
77 TICK I DOX. (NODDOGE TIME (V) TDQ GODOG)	It is never / rarely paid on time అరుదుగా సకాలంలో పొందాను/అనలే సకాలంలో ఎప్పుడూ వేతనం పొందలేదు. ₀₃		

	Do you do any extra work <u>apart from</u> your work at this school to supplement your income (e.g. a personal business or farm)? ఆదాయం పెంచుకోవడానికి పాఠశాల పని కాకుండా ఏదైనా వేరేపని చేస్తున్నారా? (ఉదాగవ్యక్తిగత	Yes అవును ₀₁	
28	ဆက္စဆီးဝဝ စီင္မာ ဆွန္သဆံလေ పని)	No కాదు ₀₀	
	$Tick\ 1\ box$. (సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{}$) గుర్తు ఉంచండి)		

	In your classroom, is the	•					Yes 💩	නුක ₀₁	
29	Tick 1 box. మీ తరగతి గదిలో	- 4	-	ముందు క	కూర్చివడానికి సరిపం	3	No ਝਾਰ	ක ₀₀	
	స్థలం ఉందా? (సంబంధిత గడిం	හී (Ⅴ) හිහු ఉం	ಏಂದ)						
	This academic year (2016-17), how would				orkload is approp	oriate త	గినంత ఉ	සට් 01	
20	you describe your teachi ఈ విద్యాసంవత్సరం (2016–1		ారం	My wo	orkload is too mu	uch విపరీ	ഉറം ക	් ටෙධ් ₀₂	
30	ఎలా ఉంది?				orkload is too litt				
	Tick 1 box. (సంబంధిత గడిలి	$^{\mathfrak{f}}$ ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచ	రండి)	,	Trilodd 15 too net		، بھی	03	
	I				6.11				
	In this academic year (20 ఈ విద్యా సంవత్సరం (2016–							your teach	ing?
					, m,		•		
	Tick 1 box per row. (సంబం	ාಧಿత గడిలో (✔)	රුරු ්	ంచండి)					
		Never	Onc	e a	At least twice	Mont	•	More tha	n once
		అసలే పరిశీలించ	yea	r త్సరంలో	a year సంవత్సరంలో	నెలవారీ	03 مار	a month నెలలో ఒకనే	₩8
		ಪರಿಸಲಿರಬ ಶೆದು ₀₀		₀₁	కనీసం			కంటే ఎక్కువ	
31		2 332 00		01	రెందుసార్లు 👊			04	٣
31	A. Head Teacher /								
	Principal ప్రధానోపాధ్యాయులు /								
	ట్రిన్సిపాల్								
	B. Other teachers								
	ఇతర ఉపాధ్యాయులు								
	C. MEO / DEO మండల విద్యాధికారి /								
	జిల్లా విద్యాధికారి								
		•	•		l			•	
	In a typical teaching peri					tage of			
	your time is spent dealin	g with disciplii	ne issu	ıes (e.g.	disturbance,				
32	rudeness, violence)? ఒక బోధన పీరియడ్ (9వ తరగతి)లో దాదాపు ఎంత శాతం సమయాన్ని క్రమశిక్షణ సవాళ్లకు %								_ %
	(ఉదాగి అంతరాయం, మొరటుతనం, హింస) వెచ్చిస్తారు?							of the period	
	Write the approximate percentage in the box శాతాన్ని (సుమారుగా) పక్కగడిలోని ఖాళీలో రాయండి.							పీరియడ్లలలో	,
	രംഭംഗ് (സതംസ്വം) മട്യവരെ	ನ ಘಳಲ ರಾಯ	Οω.						
	When outsides Class C	manas deserviced			an african Cla	. 0	1		
	When entering Class 9, a students had learning lev				age of your Class	i 9			
22	9వ తరగతికి వచ్చేసరికి దాదాఫ) ఎంత శాతం మ			ారి తరగతి స్థాయికం	ಪ <u>ೆ</u>			
33	తక్కువ అభ్యసన స్థాయిలో కలిగి						_	lace O ctude	_ %
	Write the approximate p శాతాన్ని (సుమారుగా) పక్కగడిల్			(lass 9 stude	21165

	On average, how many parents / guardians of Class 9 children contact you regularly to request an update on their child's progress?	Parents rarely or never ask me about their child's progress తల్లిదండ్రులు వారి పిల్లల యొక్క అభివృద్ధి గురించి చాలా అరుదుగా అడుగుతుంటారు లేదా అస్సలు అడగరు.	
	9 వ తరగతి చదువుతున్న పిల్లల తల్లిదండ్రులు / సంరక్షకులు సగటున ఎంతమంది తమ పిల్లల యొక్క అభివృద్ధి గురించి చెప్పమని అడుగుతుంటారు? Exclude scheduled Parent-Teacher	A few parents ask me regularly about their child's progress కొంతమంది తల్లిదండ్రులు మాత్రమే వారి పిల్లల యొక్క అఇవృద్ధి గురించి అడుగుతుంటారు	
34	meetings టీచర్ మరియు తల్లిదండ్రుల సమావేశాలు కాకుండా Tick $1\ box$ (సంబంధిత గడిలో (\mathbf{V}) గుర్తు ఉంచండి)	Most parents ask me regularly about their child's progress ఎక్కువ మంది తల్లిదండ్రులు వారి పిల్లల యొక్క అభివృద్ధి గురించి అడుగుతుంటారు	
		All parents ask me regularly about their child's progress అందరు తల్లిదండ్రులు వారి పిల్లల యొక్క అభివృద్ధి గురించి అడుగుతుంటారు	

	On an average <u>school day</u> , how many <u>minutes per day</u> do you spend on the following activities: సగటున ఒక పాఠశాల పనిదినంలో ఎన్ని నిమిషాలు దిగువ తెలిపిన కృత్యాలకు కేటాయిస్తారు?					
	ನಿವಿ	Write the number of minutes in the box. If you spend no time on an activity, write 0 in that box. నిమిషాల సంఖ్యను సంబంధిత గడిలోని ఖాళీలలో రాయండి. ఒకవేళ ఏ కృత్యానికైనా మీరు సమయం కేటాయించకపోతే సంబంధిత గడి ఖాళీలో '0' రాయండి.				
o.=	Α	Travelling to and from school పాఠశాలకు రావదానికి, పాఠశాల నుండి ఇంటికి ప్రయాణించదానికి	mins per day నిగలు/రోజుకి			
35	В	Teaching classes తరగతుల బోధనకు	mins per day ನಿಗಲು/ರ್eಜುಕಿ			
	С	Preparing / planning lessons పాఠ్యాంశ బోధన తయారీకి/[పణాళిక రూపకల్పనకు	mins per day నిగలు/రోజుకి			
	D	Correcting students' work outside class తరగతి గది వెలుపల విద్బార్థుల రాతపనిని దిద్దదానికి	mins per day నిnలు/రోజుకి			
	E	Administrative work (e.g. non-teaching relating work) పాలనపరమైన పనికి (ఉదాగి బోధనేతర పనులకు)	mins per day నిగలు/రోజుకి			

	Now think about <u>an average week</u> at school. ఇప్పుడు పాఠశాలలో సగటు వారం గురించి ఆలోచించండి.							
	During <u>an average week</u> , about how many <u>total hours during the week</u> do you spend on the following activities: దిగువ తెలిపిన కృత్యాలకు సగటున వారానికి ఎన్ని గంటలు కేటాయిస్తారు? గడిలోని ఖాళీలో గంటల సంఖ్యను రాయండి. Write the number of hours in the box. If you spend no time on an activity, write 0 in that box.							
		> కృత్యానికి మీరు సమయం కేటాయించకపోతే సంబంధిత గడిలోని ఖాళీ						
36	Α	Facilitating extracurricular activities for students సహపాఠ్యకార్యక్రమాల నిర్వహణకు	hours per week గంటలు / వారానికి					
	В	Providing free remedial help to students outside of school hours పాఠశాల పనివేళల తర్వాత విద్యార్థులకు సవరణాత్మక సాయం చేయ డానికి	hours per week గంటలు / వారానికి					
	С	Providing private tutoring for pay ప్రయివేట్గా డబ్బులకోసం చదువు చెప్పడానికి	hours per week గంటలు / వారానికి					
	D	Exchanging ideas or getting help from colleagues at this school, even informally అభిప్రాయాలను పంచుకోవడం లేదా తోటి ఉద్యోగుల నుండి సాయం పొందడానికి	hours per week గంటలు / వారానికి					
	E	Communicating with parents or guardians తల్లిదం(డులు లేదా సంరక్షకులను సంప్రదించడానికి	hours per week గంటలు / వారానికి					

	This academic year (2016-17), what is the <u>1 main reason</u> you	Being on leave for personal reasons వ్యక్తిగత కారణాలపై సెలవు పెట్టడం 01
	Tick 1 box	Illness / Being on medical leave అనారోగ్యం/మెడికల్ లీవు పెట్టడం ₀₂
27		Attending training శిక్షణకు హాజరవ్వదం 03
37		Official duties e.g. elections కార్యాలయ విధులు (ఉదా။ ఎన్నికలు) నిర్వర్తించడం ₀₄
		Faced difficulties travelling to school పాఠశాలకు వెల్లదానికి చేసే ప్రయాణంలో ఇబ్బందులు ఎదుర్కోవడం 05
		Another reason ඉඡර පාර්ඝට ₀₆

	Think about <u>this school</u> compared to <u>other schools</u> in this neighbourhood. Which of these statements do you agree with? ఈ పాఠశాలను పొరుగున ఉన్న ఇతర	In my opinion, teaching at this school is likely to be better than teaching at other schools in the neighbourhood 01 నా అభిప్రాయం ప్రకారం, పొరుగున ఉన్న ఇతర పాఠశాలల్లో కంటే	
38	పాఠశాలలతో పోల్చి చూడండి. ఈ ప్రతిపాదనలలో దేనితో మీరు ఏకీభవిన 	ఈ పాఠశాలలో మెరుగైన బోధన ఉంది. In my opinion, teaching at this school is likely to be similar to teaching at other schools in the neighbourhood 02	
		నా అభిప్రాయం ప్రకారం, పొరుగున ఉన్న ఇతర పాఠశాలల్లో, ఈ పాఠశాలలో బోధన ఒకే విధంగా ఉంది. In my opinion, teaching at this school is likely to be worse than teaching at other schools in the neighbourhood 03	
		నా అభిప్రాయం ప్రకారం, పౌరుగున ఉన్న ఇతర పాఠశాలల్లో కంటే ఈ పాఠశాలలో బోధన నాసిరకంగా ఉంది.	

	Think about this school	In my opinion, this school is likely to have better facilities
	compared to other schools in this	than other schools in the neighbourhood 01
	neighbourhood. Which of these	నా అభిప్రాయం ప్రకారం, పౌరుగున ఉన్న ఇతర పాఠశాలల్లో కంటే
	statements do you agree with? ఈ పాఠశాలను పొరుగున ఉన్న ఇతర	ఈ పాఠశాలలో మెరుగైన సౌకర్యాలు ఉన్నాయి.
	పాఠశాలలతో పోల్చి చూదండి. ఈ (ప్రతిపా	In my opinion, this school is likely to have similar
	దనలలో	facilities to other schools in the neighbourhood ₀₂
39		నా అభిప్రాయం ప్రకారం, పొరుగున ఉన్న ఇతర పాఠశాలల్లో ఈ
	· _	పాఠశాలలో ఒకే రకమైన సౌకర్యాలు ఉన్నాయి.
	Tick 1 box.	In my opinion, this school is likely to have worse facilities
	(సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి)	than other schools in the neighbourhood ₀₃
	` ` ` ` <u> </u>	నా అభిప్రాయం ప్రకారం, పొరుగున ఉన్న ఇతర పాఠశాలల్లో కంటే
		ఈ పాఠశాలలో సౌకర్యాలు చాలా తక్కువగా ఉన్నాయి.

	Think about this school	In my opinion, most parents are likely to think this school
	compared to other schools in	is better than other schools in the neighbourhood. 01
	this neighbourhood. Which of these statements do you agree with?	నా అభిప్రాయం ప్రకారం, చాలామంది తల్లిదం(దులు ఈ పాఠశాల
		పొరుగున ఉన్న ఇతర పాఠశాలల కంటే బాగుందని భావిస్తున్నారు.
	ఈ పాఠశాలను పొరుగున ఉన్న ఇతర	In my opinion, most parents are likely to think this school
	వాఠశాలలతో పోల్చిచూదంది. ఈ (పతిపా	is similar to other schools in the neighbourhood. ₀₂
40	దనలలో	నా అభిప్రాయం ప్రకారం, చాలామంది తల్లిదండ్రులు ఈ పాఠశాల
	ದೆನಿత್ మీరు ఏకీభవ ి స్తారు?	కూడా పొరుగున ఉన్న ఇతర పాఠశాలల లాగానే ఉందని
		భావిస్తున్నారు.
	Tick 1 box.	In my opinion, most parents are likely to think this school
	(సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి)	is worse than other schools in the neighbourhood. $_{ m 03}$
	_	నా అభిప్రాయం ప్రకారం, చాలా మంది తల్లిదం(దులు పొరుగున ఉన్న ఇతర
		పాఠశాలలకన్నా, ఈ పాఠశాల ఏమాత్రం బాగాలేదని భావిస్తున్నారు.

Your role as a teacher టీచర్ గా మీ యొక్క పాత్ర

	Which of these statements is most similar to the <u>ONE main reason</u> why you decided to become a teacher? కింది ప్రతిపాదనలు చదువండి. మీరెందుకు టీచర్ కావాలనుకున్నారో తెలిపే ప్రధాన కారణమొకటి ఏ ప్రతిపాదనతో ఎక్కువగా	
	ක්වී ఉටසාටත් රාවුටඩ සාව ධරාජාෆ ఉన్న (సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) රාජාු ఉටచටයි)	
	Tick 1 box.	
	It was the best paid job I could find. నేను కనుగొనగలిగిన మంచివేతనం లభించే ఉద్యోగం –టీచర్ ఉద్యోగం. $_{01}$	
	l enjoyed school and my teachers and wanted to be like them. నేను పాఠశాలలో చదువుతున్నప్పుడు	
	అక్కడి ఉపాధ్యాయులు టీచర్ వృత్తిని ఎంజాయ్ చేయడం చూశాను. నేను వారి లా టీచర్ కావాలనుకున్నాను. 02	
	Good work conditions (e.g. working hours, working months etc). పనిచేయడానికి ఉన్న అనుకూల పరిస్థితులు. (ఉదాగి పని గంటలు, పని నెలలు మొదలైనవి.) ₀₃	
`41	l didn't know what else to do. టీచర్ ఉద్యోగం తప్ప వేరే ఉద్యోగం నాకు తెలియదు. 👊	
41	l wasn't able to qualify for my first choice career, but could get in to teaching easily. $_{05}$ నాకు మొదటి ప్రాధాన్యత కలిగిన ఉద్యోగానికి అర్హత సాధించలేక పోయినా, ఉపాద్యాయ వృత్తిని సులభంగా	
	సాబించగలిగాను.	
	I love working with children and helping them learn and grow. పిల్లలతో పనిచేయడాన్ని, వారి అభ్యసనం, అభివృద్ధిలో సాయం చేయడాన్ని (పేమిస్తాను. 05	
	I was encouraged by a family member or mentor to teach. కుటుంబ సభ్యుడు లేదా అనుభవజ్ఞుడైన సలహాదారుడు బోధనకు నన్ను ప్రోత్సహించాడు. ₀₇	
	l love the subjects that l teach (English, Maths, Science, etc.). నేను బోధించే సబ్జెక్టులను (పేమిస్తాను. (ఇంగ్లీష్, గణితం, సైస్సు మొదలైనవి.) 08	
	l believe in the importance of education and wanted to help my country. విద్య యొక్క ప్రాముఖ్యతను విశ్వసిస్తాను. విద్యా విషయంలో దేశానికి సాయపదాలనుకున్నాను. 👴	
	I believe in the importance of education and wanted to help my community. విద్య యొక్క ప్రాముఖ్యతను విశ్వసిస్తాను. విద్యా విషయాలలో సమాజానికి సాయపదాలనుకున్నాను. 10	

	Think about when you first trained to become a teacher. Was teaching	Yes — teaching was my first choice of career. అవును. నా కెరీర్ మొదటి ఎంపిక టీచింగ్. ₀₁	
	your first choice of career? మీ కెరీర్లో టీచింగ్ మొదటి ఎంపికనా? Tick 1 box. (సంబంధిత గడిలో (✔) గుర్తు ఉంచండి)	No — I would have preferred to train for a different career but was unable to. కాదు మొదట వేరే కెరీర్ కొరకు శిక్షణ పొందాలనుకున్నాను. కాని ఆ	
42		కెరీర్ <i>ను</i> పొందలేకపోయాను. ₀₂	
		No — I originally pursued a different career and then later moved into teaching. కాదు. వాస్తవానికి నేను మొదట్లో వేరే కెరీర్ను ఎంచుకున్నాను. కాని	
		ఆ తర్వాత టీచింగ్కు మారాను. ₀₃	

43	On a scale from 0% (completely demotivated) to 100% (completely motivated)	
	how motivated are you in your work as a teacher?	%
	ఒక స్కేల్ పై 0% ((పేరణ) నుండి 100% (పూర్తి (పేరణ) వరకు ఉంది. ఒక ఉపాధ్యాయుడిగా మీ	
	పనిలో మీరు ఎంత శాతం (పేరణను పొందుతారు?	

	Out of these options, what do you think is the ONE most important input	Good school leadership and management మంచి నాయకత్వం, పాలన నిర్వహణ ఉండడం. 01		
	for an effective school? మీ అభిప్రాయం ప్రకారం, ఇక్కడ తెలిపిన	A clear school vision / school development plan స్పష్టమైన పాటవాల దార్యనికత/పాఠశాల అభివృద్ధి డ్రుడాళిక ఉండడం. 02		
	వాటిలో, ప్రభావితం చేయగల పాఠశాలకు ఉండవలసిన అతి ముఖ్యమైన లక్షణం ఏది?	Regular monitoring and evaluation processes రెగ్యులర్ మానిటరింగ్, మూల్యాంకన ప్రక్రియలు అమలు కావడం. 03		
	$Tick\ 1\ box$ (సంబంధిత గడిలో ($f V$) గుర్మ ఉంచండి)	Well-qualified teachers మంచి అర్హతలు గల ఉపాధ్యాయులు ఉండడం. 04		
44		Good teacher attitude ಮಂವಿ ఉపాధ్యాయ వైఖరి కలిగి ఉందదం. 05		
		Interactive teaching-learning methods ఇంటరాక్టివ్ బోధనాభ్యసన పద్దతులు అవలంబించడం. ₀₆		
		Good community support సమాజం సహకారం బాగా ఉండడం. ₀₇		
		High level of parental engagement తల్లిదం(డుల ఉన్నతస్థాయి భాగస్వామ్యాలు ఉందడం. 08		
		Strong links to other local organisations ఇతర స్థానిక సంస్థలతో ధృథమైన సంబంధాలు కలిగి ఉండడం. 👴		

	Out of these options, what do you	Students obtain good exam results	
	think is the ONE most important	విద్యార్థులు పరీక్షలలో మంచి ఫలితాలు సాధించడం. 01	
	goal of secondary education? సెకందరీ విద్య యొక్క అతిముఖ్య లక్ష్యం ఏద	Students develop skills for employment	
		విద్యార్థులు ఉపాధికి కావాల్సిన నైపుణ్యాలు	
	నుకుంటున్నారు?	వృద్ధిపరుచుకోవడం. 02	
		Students develop life skills 03	
	Tick 1 box. సరైన ప్రతిపాదన గుర్తించి సంబంధిత గడిలో	విద్యార్థులు జీవనానికి కావాల్సిన నైపుణ్యాలు వృద్ధి పరుచుకోవడం. 02	
		Students develop good discipline and moral values	
		విద్యార్థులు మంచి క్రమశిక్షణను,నైతిక విలువలను పెంపొందించుకోవడం. 04	
	$(oldsymbol{\sqrt}{})$ గుర్తు ఉంచండి.	Students get educated, because education is important	
45		విద్యార్థులు విద్యను అభ్యసిస్తారు. ఎందుకంటే విద్య ముఖ్యమైనది. ₀₅	
		Development of their community	
		మా సమాజాన్ని బాగు చేయడం. ₀₆	
		Development of the nation	
		దేశాన్ని అభివృద్ధిపథాన నడిపించడం. ₀₇	
		Development of students' creative and critical thinking	
		విద్యార్థుల సృజనాత్మకత, విమర్శనాత్మకతగా ఆలోచించడం ను	
		వృద్ధిపరచడం. ₀₈	
		Development of students' reading, writing and arithmetic	
		skills	
		చదవడం, రాయడం, గణిత నైపుణ్యాలు విద్యార్థులలో అభివృద్ధి పరచడం. 👵	

	Out of these options, what do you	There are not enough schools
	think is the ONE biggest challenge to	సరిపడు సంఖ్యలో పాఠశాలలు లేకపోవడం. 01
	achieving universal secondary	Children are not able to travel safely to secondary
	education in AP/Telangana?	school
	ఇక్మడ తెలిపిన వాటిలో, ఆంధ్రప్రదేశ్ /	పిల్లలు సెకందరీ పాఠశాలలకు సురక్షితంగా ప్రయాణంచేయలేక
	ె తెలంగాణ రాష్ట్రాలలో సార్వత్రిక సెకందరీ	పోవడం. ₀₂
	విద్య సాధనలో ఎదురయ్యే సవాళ్లలో అతిపెద్ద	Poor quality of secondary education
	సవాలు ఏదనుకుంటున్నారు?	ැත්තර විස්තූණ් තැස්තූණ ව්රාන්ත්තරය $_{03}$
		Secondary education is not relevant for many
		children సెకందరీ విద్య చాలామంది పిల్లలకు
	Tick 1 box.	సంబంధించినదిగా ఉండకపోవడం. ₀₄
	(సంబంధిత గడిలో ($oldsymbol{V}$) గుర్తు ఉంచండి)	0.7
		Not enough qualified secondary teachers తగిన అర్హతలు కలిగిన ఉపాధ్యాయులు సరిపడు సంఖ్యలో
		ఉండకపోవడం. ₀₅
46		
40		Some parents do not want to send their children to
		secondary school
		కొంతమంది తల్లిదం(డులు తమ పిల్లలను సెకండరీ
		పాఠశాలకు పంపించాలనుకోవడం లేదు. ₀₆
		Some families cannot afford to send their children to
		secondary school
		కొన్ని కుటుంబాలకు తమ పిల్లెల్ని సెకండరీ విద్యా చదివింకడానికి
		తగిన స్వామత లేకపోవడం.
		Early marriage of some children
		కొంత మంది పిల్లలకు త్వరగా వివాహం జరగడం
		Migration of children and their families from one
		place to another
		్ కొన్ని కుటుంబాలు తమ పిల్లలతో సహా ఒక ప్రదేశం నుండి ఇంకొక
		ప్రదేశానికి వలస పోవడం.
		8 0 100 00 10 00 00 00 00 00 00 00 00 00

Your beliefs and attitudes మీ యొక్క నమ్మకాలు మరియు అభిప్రాయాలు

The following questions relate to your beliefs and attitudes. Please read the statements carefully and tick the box which shows how you feel about each statement.

క్రింద ఇవ్వబడిన ప్రశ్నలు నమ్మకాలు మరియు అభిప్రాయాలకు సంబందించినవి. దయ చేసి ప్రతి ప్రశ్న శ్రద్ధగా చదివి, మీ అభిప్రాయాన్ని సరియైన గడిలో టిక్ ($\sqrt{\ }$) పెట్టండి.

Remember: there is no right or wrong answer.

గుర్తుంచుకోండి. ఇందులో తప్పు, ఒప్పు సమాధానాలు లేవు.

Tick 1 box per row (పతి వరుసకీ ఒక బాక్సులో టిక్ పెట్టు		Strongly disagree పూర్తిగా వ్యతిరేకి స్తాను ₀₁	Disagree వ్యతిరేకి స్తామ ₀₂	Agree అంగీక రిస్తాను os	Strongly agree ຍວດກ ພວກິຮ໌ ວີລັງູລ໌ນ 04	
	Α	I never have to worry about having enough to eat. తినడానికి చాలినంత ఉండడం వల్ల తిండి గురించి చింతించాల్సిన అవసరం అసలే లేదు.				
	В	I have somewhere satisfactory to live that meets my basic requirements for sleeping and shelter. మౌళిక అవసరాలైన నిద్ర, ఆశ్రయం ఉన్న పరిస్థితులలో నివసించదం సంతృప్తికరంగా భావిస్తాను.				
	С	My physical health is generally good. ಸಾಧಾರಣಂಗ್ ನಾ ಕಾರಿರಕ ಆರోಗ್ಯಂ ಬಾಗುಂದಿ.				
47	D	I am safe where I work, while traveling to and from work, and where I live. నివసించే చోట, పనిచేసే చోట, పనికిపోవడానికి పని నుండి తిరిగి రావడానికి ప్రయాణం చేసే సందర్భంలో నేను సురక్షితంగా ఉన్నాను.				
	Е	I am satisfied with who I am and my role in society. సమాజంలో నా ఉనికిపట్ల, నా పాత్ర పట్ల సంతృప్తిగా ఉన్నాను.				
	F	l do not manage stress well. నేను ఒత్తిడిని సరిగా తట్టుకోలేను.				
	G	I often feel unsuccessful as a teacher. ఉపాధ్యాయుడిగా నేను తరుచుగా అపజయం పొందుతున్న – ట్లుగా అనుభూతి చెందుతుంటాను.				
	Н	I am reaching my highest potential in life. నేను జీవితంలో అత్యంత అంతర్నిహిత శక్తికి చేరుకుంటున్నా ను.				

		Tick 1 box per row (పతి వరుసకీ ఒక బాక్సులో టిక్ పెట్టు	Strongly disagree పూర్తిగా వ్యతిరేకి స్తాను ₀₁	Disagree వ్యతిరేకి స్తామ ₀₂	Agree అంగీక రిస్తాను ₀₃	Strongly agree ఐలంగా అంగీక రిస్తాను ₀₄
	A	My students come from a different background than me.మా విద్యార్థులు నాకంటే భిన్నమైన నేపథ్యాల నుండి వచ్చారు.				
	В	I am respected by the community whose students I teach. ఏ కమ్యూనిటీ విద్యార్థులకు నేను బోధిస్తానో ఆ కమ్యూనిటీ నన్ను గౌరవిస్తుంది.				
	С	I am respected by the other staff in my school and have a good relationship with them. మా పాఠశాల సిబ్బంది నన్ను గౌరవిస్తారు. వారితో సత్సంబంధాలు కలిగి ఉంటాను.				
48	D	I have opportunities for observing my colleagues' teaching. తోటి టీచర్ల బోధనను పరిశీలించే అవకాశాలు నాకు ఉన్నాయి.				
	E	I trust the other staff in my school. పాఠశాల సిబ్బందిని విశ్వసిస్తాను.				
	F	I do not see other teachers succeeding in their work. ఇతర ఉపాధ్యాయులు వారి పని లో విజయం పొందడం నేను చూడను.				
	G	My head teacher understands the challenges I face and helps me to overcome them. ట్రాం సోపాధ్యాయులు నేను ఎదుర్మొనే సవాళ్లను అర్థం చేస ుకుంటారు. వాటిని అధిగమించడంలో నాకు సహాయపడ తారు.				

	Tick 1 box per row (పతి వరుసకీ ఒక బాక్సులో టిక్ పెట్టు		Strongly disagree పూర్తిగా వ్యతిరేకి స్తాను ₀₁	Disagree කුෂීට්පී స్తామ ₀₂	Agree అంగీక రిస్తాను ₀₃	Strongly agree బలంగా అంగీక రిస్తాను ₀₄
	A	If I could get a higher paying job, I would stop being a teacher. నాకు ఎక్కువ జీతం వచ్చే ఉద్యోగం వస్తే టీచరు ఉద్యోగం మానేస్తాను.				
	В	My duty towards my family is more important than my duty towards my students. పాఠశాలలోని పిల్లల కంటే నాకు నా కుటుంబం ముఖ్యం.				
	С	I often share my teaching materials or ideas with other teachers in the school. నేను బోధనా విషయాలను, ఆలోచనలను ఇతర టీచర్లతో చర్చిస్తాను.				
49	D	If I don't do my job as a teacher well, my students' future and families' future will suffer. నేను టీచర్ గా నా కర్తవ్యం సరిగా చేయని యెడల పిల్లల				
	E	భవిష్యత్తు వారి తల్లిదండ్రుల భవిష్యత్తు దెబ్బ తింటుంది. It is fine for a teacher to miss classes, as long as she can complete the syllabus during the rest of the working days. మిగతా పని చినాలలో సిలబస్ పూర్తి చేయగలిగితే అఫ్బడఫ్బడు క్లాసులు తీసుకోకపోయినా ఫరవాలేదు.				
	F	It's not use trying to be a really good teacher, because we do not get any reward or appreciation for doing a good job. చాలా మంచి టీచర్ గా రాణించడానికి ప్రయత్నించడం వృధా, ఎందుకంటే నాకు సరియైన గుల్తింపు ప్రశంసలు రావు.				

		Tick 1 box per row ప్రతి వరుసకీ ఒక బాక్సులో టిక్ పెట్టు	Strongly disagree పూర్తిగా వ్యతిరేకి స్తామ ₀₁	Disagree వ్యతిరేకి స్తాను ₀₂	Agree అంగీక විస్తామ ₀₃	Strongly agree బలంగా అంగీక రిస్తాను ₀₄
	Α	l am satisfied with my current teaching job. ప్రస్తుత బోధన వృత్తిపట్ల సంతృప్తి చెందాను.				
	В	Teachers should go home at the end of the school day even if they have <u>not</u> finished all their work ఉపాధ్యాయులు తాముచేస్తున్న పని పూర్తికాకున్నా పాఠశాల పనివేళలు ముగియగానే ఇంటికి వెళ్లాలి.				
	С	Teachers should only give extra help to students after school if it is paid tuition. ట్యూషన్గా భావించి డబ్బులు చెల్లిస్తేనే పాఠశాల పనివేళల తర్వాత ఉపాధ్యాయులు విద్యార్థులకు అదనపు సాయం అందించాలి.				
	D	I feel confident speaking, listening, reading, and writing in the language of instruction. భాషా బోధనలో భాషా నైపుణ్యాలైన మాట్లాడడం, వినడం, చదవడం, రాయడం లపై నాకు అవగాహన ఉందని నమ్ముతాను.				
50	Е	Keeping students on task is a challenge. విద్యార్థులతో ఇచ్చిన పని చేయిస్తూ ఉండడం అనేది సవా లుతో కూడుకున్నది.				
	F	This school is generally orderly and everyone in it well-disciplined. ఈ పాఠశాల పద్దతి ప్రకారం పని చేస్తుంది. పాఠశాలలోని ప్రతి ఒక్కరు మంచి క్రమశిక్షణను కల్గి ఉనా				
	G	Student health and well-being is a challenge preventing my students from attending school or learning. విద్యార్థుల ఆరోగ్యం మరియు సంక్షేమం సవాలుతో కూడుకున్నది. ఇది విద్యార్థులను పాఠశాలకు హాజరు కావ డం, నేర్చుకోవడం నిరోధిస్తున్నది.				
	Н	Teachers in my school are held accountable for their level of performance. మా పాఠశాలలో టీచర్లు వారి పనితీరు స్థాయి పట్ల జవాబుదారీ తనాన్ని కలిగి ఉన్నారు.				

	Tick 1 box per row ప్రతి వరుసకీ ఒక బాక్సులో టిక్ పెట్టు	Strongly disagree పూర్తిగా వ్యతిరేకి స్తామ ₀₁	Disagree කූෂීර්පී స్తామ ₀₂	Agree అంగీక రిస్తాను ₀₃	Strongly agree బలంగా అంగీక రిస్తాను ₀₄
I	Teachers in my school are held accountable for their treatment of students. మా పాఠశాలలోని టీచర్లు విద్యార్థులతో వ్యవహరించే తీరు పై జవాబుదారీ తనాన్ని కలిగి ఉన్నారు.				
J	The performance evaluation process in my school is unfair. మా పాఠశాలలో మూల్యాంకన ప్రక్రియ పక్షపాతంగా ఉన్నది.				
K	I have satisfactory opportunities for developing my teaching skills. నా బోధనా నైపుజ్యాలను మెరుగు పరుచుకోవడానికి నేను సంతృప్తికరమైన అవకాశాలను కలిగి ఉన్నాను.				
L	I have satisfactory opportunities for advancing my career. నా కెరీర్లో ముందుకెళ్లడానికి సంతృప్తికరమైన అవకాశాలు కలిగి ఉన్నాను.				
M	In general, I have enough learning materials to teach well. బాగా బోధించడానికి తగినంత అభ్యసన సామాగ్రిని కలిగి ఉన్నాను.				

	Tick 1 box per row (పతి వరుసకీ ఒక బాక్సులో టిక్ పెట్టు		Strongly disagree పూర్తిగా వ్యతిరేకి స్తాను ₀₁	Disagree వ్యతిరేకి స్తామ ₀₂	Agree అంగీక రిస్తాను ₀₃	Strongly agree బలంగా అంగీక రిస్తాను ₀₄
	А	Gender can predict how well the student will fare. విద్యాల్ధి ఏ విధంగా రాణిస్తాడో లింగాన్ని బట్టి చెప్పవచ్చు.				
	В	Boys are able to do better in studies than girls. అబ్బాయిలు, అమ్మాయిల కంటే చదువులో ఎక్కువగా రాణిస్తున్నారు.				
	С	Realistically, only a few students are capable of succeeding academically నిజానికి, కొంతమంది విద్యార్ధులు మాత్రమే చదువులో రాణిస్తున్నారు.				
51	D	A good teacher should focus on the 'brightest' students, most likely to succeed. మంచి టీచర్ ఎఫ్పుడూ బాగా రాణిస్తున్న మరియు రాణించడానికి అవకాశాలు ఉన్న విద్యార్ధుల మీద				
	E	మాత్రమే శ్రద్ధ చూపాలి. The government's expectation to provide quality education for all is not realistic.				
		అందలికీ నాణ్యమైన విద్య అందించాలన్న ప్రభుత్వ ఆలోచన నిజానికి సాధ్యం కాదు.				
	F	A child's caste background affects how well they can learn. విద్యార్ధి యొక్క సామాజిక వర్గం, అతను ఏ మేరకు రాణిస్తాడో అను విషయం పై ఎక్కువ ప్రభావముంటుంది.				
	G	Children from poor backgrounds are less capable of learning. పేదలకం తో గల విద్యార్ధులతో నేర్చుకునే సామర్ధ్యం తక్కువగా ఉనుతుంది.				

	Tick 1 box per row ప్రతి వరుసకీ ఒక బాక్సులో టిక్ పెట్టు		Strongly disagree పూర్తిగా వ్యతిరేకి స్తాను 01	Disagree කූමිට්පී స్తామ ₀₂	Agree అంగీక రిస్తామ ₀₈	Strongly agree ఐలంగా అంగీక రిస్తాను ₀₄
52	A	If I really try hard, I can get through to even the most difficult or unmotivated students. గట్టిగా డ్రయత్నించినట్లయితే ఎంత క్లిష్టమైన లేదా ఎలాం టి (పేరణ పొందలేని వారినైనా మార్చగలను.				

	Tick 1 box per row ప్రతి వరుసకీ ఒక బాక్సులో టిక్ పెట్టు	Strongly disagree పూర్తిగా వ్యతిరేకి స్తామ ₀₁	Disagree వ్యతిరేకి స్తాను ₀₂	Agree అంగీక రిస్తామ ₀₃	Strongly agree బలంగా అంగీక రిస్తామ ₀₄
В	When a student does better than usually, many times it is because the teacher exerts a little extra effort. ఒక విద్యార్థి మామూలుకన్నా మెరుగ్గా చదువులో రాణిస్తున ్న చాలాసందర్భాలలో అతడి ఉపాధ్యాయుడు చేసే అదనపు కృషి దానికి కారణ మవుతుంది				
С	The hours in my class have little influence on students compared to the influence of their home environment. విద్యార్థులపైన గృహవాతావరణం చూపే ప్రభావంతో పోలి ్చ చూస్తే నాతరగతిలో వారు గడిపే సమయ (గంటలు) ప్రభావం వారిపై చాలా తక్కువగా ఉంటుంది.				
D	The amount a student can learn is primarily related to family background. ఒక విద్యార్థి నేర్చుకోగలిగే మొత్తం[పాథమికంగా అతడి/అ మె కుటుంబనేపథ్యంతో ముడిపడి ఉంటుంది.				
E	If students aren't disciplined at home, they aren't likely to accept any discipline. ఒకవేల విద్యార్థులు వారి ఇంటి వద్ద క్రమశిక్షణతో ఉందక పోతే ఏ 'కమైన క్రమశిక్షణను వారు ఒప్పుకునే స్థితిలో ఉందరు.				
F	I have not been trained to deal with many of the learning problems my students have. నా విద్యార్థుల అభ్యసన సమస్యలను పరిష్కరించే దిశలో నా కు ఇంతవరకుశిక్షణ ఇవ్వలేదు.				
G	My teacher training program did not give me the necessary skills to be an effective teacher. ఒక సమర్థవంతమైన టీచర్గా ఉండడానికి అవసరమైన నైపుణ్యాలను ఉపాధ్యాయ శిక్షణ కార్యక్రమం నాకు అందించలేదు.				
Н	When a student is having difficulty with an assignment, I often have trouble adjusting it to his/her level. ఒక విద్యార్థి క్లిష్టమైన అసైన్మెంట్ కలిగి ఉన్నప్పుడు అత ని/ఆమె స్థాయికి తగ్గట్టుగా దానిని సర్దుబాటుచేయడంలో తరచుగా నేను ఇబ్బందికి గురవుతున్నాను.				

Tick 1 box per row ప్రతి వరుసకీ ఒక బాక్సులో టిక్ పెట్టు	Strongly disagree పూర్తిగా వ్యతిరేకి స్తాను ₀₁	Disagree කූෂීර්පී స్తామ ₀₂	Agree అంగీక రిస్తాను ₀₃	Strongly agree బలంగా అంగీక రిస్తాను ₀₄
When a student gets a better grade than he/she usually does, it is usually because I found better ways of teaching that student. ఒక విద్యార్థి మామూలుగా సాధించే గ్రేడుకంటే మెరుగైన గ్రేడునుసాధించినట్లయితే దానికి కారణంనేను అతడికి/ఆవె ఎకు బోధించే సందర్భంలో మెరుగైన బోధన పద్ధతులను అ వలంబించడమే.				
When I really try, I can get through to the most difficult students. నేను నిజంగా ప్రయత్నిస్తే అత్యంత కఠినతరమైన విద్యార్థు లను సైతం మార్చగలను.				
I am very limited in what I can achieve because a student's home environment is a large influence on his/her achievement. నేను సాధించగలిగేది చాలా పరిమిత మైనది. ఎందుకంటే విద్యార్థి ఇంటి వాతావరణం ఆమె/అతడి సాధనపై ఎక్కువ (ప్రభావ ం చూపుతుంది.				
Teachers are not a very powerful influence on student achievement when all factors are considered. అన్ని కారకాలను పరిగణనలోకి తీసుకుంటే టీచర్లు విద్యార్థి సాధనపైశక్తివంతమైన (ప్రభావాన్ని కలిగిఉండరు.				
When the grades of students improve, it is usually because their teachers found more effective teaching approaches. విద్యార్థుల గ్రేడ్లు మెరుగుపడ్డప్పుడు సాధారణంగా వాళ్ల టీ చర్లు సమర్థ వంతమైన బోధన పద్ధతులను ఉపయోగించి ఉంటారు.				
If a student masters a new concept quickly, this might be because the teacher knew the necessary steps in teaching that concept. ఒకవేళ ఒక విద్యార్థి నూతన భావనపైవేగంగా పట్టసాధిస్తే అ ందుకు కారణం అతని/ఆమె టీచర్కి ఆ భావనబోధించడంలో అనుసరించాల్సిన బోధన సోపానాలు తెలిసి ఉంటాయి.				
If parents would do more for their children, teachers could do more. తల్లిదండ్రులు వారి పిల్లల అభ్యసనానికి సాయపడుతుంటే టీచర్లు కూడావారి అభ్యసనానికి అంతకంటే ఎక్కువ సాయ ుం చేస్తారు.				

Tick 1 box per row (ప్రతి వరుసకీ ఒక బాక్సులో టిక్ పెట్టు		Strongly disagree పూర్తిగా వ్యతిరేకి స్తాను ₀₁	Disagree వ్యతిరేకి స్తాను ₀₂	Agree అంగీక రిస్తాను ₀₃	Strongly agree ఐలంగా అంగీక రిస్తాను ₀₄
P	If a student did not remember the information I gave in a previous lesson, I would know how to increase his/her retention in the next lesson. నేను బోధించిన గత పాఠ్యాంశంలోని కీలక సమాచారం ఒక విద్యార్థి గుర్తుంచుకోలేనప్పుడు తదుపరి పాఠ్యాంశం పట్ల అతడి/ఆమె నిలకడను ఎలా పెంపొందించాలో తెలు సుకుంటాను.				
Q	If a student in my class becomes disruptive and noisy, I feel assured that I know some techniques to redirect him/her quickly. ఒకవేళ నా తరగతిలో ఒక విద్యార్థి అల్లరి చేస్తూ పదేపదే బోధనకు ఆటంకం కలిగిస్తుంటే అతడిని/ ఆమెను మార్చి వేగంగా (శద్ధతో నేర్చుకునేలా చేయడానికి కొన్ని బోధన మెలకువలు తెలుసుకుంటే బాగుంటుందని ఆశిస్తుంటాను.				
R	The influences of a student's home experience can be overcome by good teaching. మంచి బోధన ద్వారా పిల్లలపై వారి ఇంటి అనుభవం చూే ఎ (ప్రతికూల (ప్రభావాన్ని తొలగించవచ్చు.				
S	If a student couldn't do a class assignment, most teachers would be able to accurately assess whether the assignment was at the correct level of difficulty. ఒకవేళ ఒక విద్యార్థి తరగతి అసైన్మెంట్ సరిగా చేయలే కపోతే చాలా మంది ఉపాధ్యాయులు ఆ అసైన్మెంటు సరై న కఠినస్థాయి				
Т	Even a teacher with good teaching abilities may not reach many students. మంచి బోధన సామర్థ్యాలు ఉన్న టీచర్ సైతం చాలా మం ది విద్యార్థులను అభ్యసనం పట్ల ఆకర్షితులను చేయలేరు.				